

## Zmluva o usporiadaní koncertu

uzatvorená medzi:

**Názov:** Divadlo Jána Palárika  
**Sídlo:** Trojičné nám. 2, 917 01 Trnava  
**Zastúpené:** Mgr.art.Zuzana Šajgalíková, riaditeľka DJP  
**Zriaďovateľ:** Trnavský samosprávny kraj  
**IČO:** 00228 681  
**DIČ:** 2021133609  
**Bankové spojenie:** Štátna pokladnica  
**Číslo účtu:** SK72 8180 0000 0070 0049 7418

(ďalej len „DJP“)

a

**Názov:** Dolnopovažské združenie – talent a láska  
**PRAMENE - v tradičnej kultúre**  
**Sídlo:** Jilemnického 17/452, 920 42 Červeník  
**Zastúpené:** Ing. Jozef Hesko, predseda združenia  
**IČO:** 37847601  
**DIČ:** 2021790089  
**Bankové spojenie:** Poštová banka  
**Číslo účtu:** 20284717/6500

(ďalej len DZ PRAMENE )

### 1 Predmet zmluvy

- 1.1 Predmetom tejto zmluvy je úprava podmienok host'ovania DZ PRAMENE – v zastúpení Art Music Orchestra z Červeníka v Divadle Jána Palárika v Trnave.
- 1.2 DZ PRAMENE - v zastúpení Art Music Orchestra sa zaväzuje odohrať **“Trojkráľový koncert“** vo veľkej sále Divadla Jána Palárika v Trnave **06.januára 2019 o 18.00 hod.**  
(ďalej len „koncert“).

### 2 Podmienky spolupráce

- 2.1 DZ PRAMENE sa zaväzuje:
- a) zrealizovať „Trojkráľový koncert“
  - b) zabezpečiť umeleckú kvalitu koncertu
  - c) zrealizovať pred uskutočnením koncertu stavbu scény, svetelnú a zvukovú skúšku
  - d) po uskutočnení koncertu zabezpečiť demontáž a nakladenie dekorácie do vozidla prevážajúceho dekorácie,
  - e) zabezpečiť a uhradiť včasnú prepravu účinkujúcich a technických pracovníkov
  - f) zabezpečiť a uhradiť včasnú prepravu dekorácií a rekvizít z Červeníka do Trnavy a naspäť
  - g) zabezpečiť vyplatenie diét účastníkov zájazdu
  - h) poskytnúť DJP propagačné materiály ku koncertu v dostatočnom časovom predstihu
  - i) zaslať DJP požiadavky na technické vybavenie hracieho priestoru a požiadavky na služby technického personálu v dostatočnom časovom predstihu

- 2.2 DJP sa zaväzuje:
- a) zabezpečiť organizáciu akcie, propagáciu a predaj vstupeniek,
  - b) poskytnúť divadelné priestory na stavbu scény, skúšku a uskutočnenie koncertu podľa požiadaviek DZ PRAMENE
  - c) v deň uskutočnenia koncertu zabezpečiť a uhradiť služby pracovníkov na technickú spoluprácu pri príprave a realizácii koncertu v zmysle technických informácií
  - d) v deň uskutočnenia koncertu zabezpečiť a uhradiť služby obslužného, požiarneho a bezpečnostného personálu (požiarnici, uvádzačky, šatniarky a pod.),
- 2.3 DZ PRAMENE – v zastúpení Art Music Orchestra sa zaväzuje dodržiavať všetky bezpečnostné predpisy a predpisy o ochrane pred požiarom platné pre priestory DJP, v ktorých bude hostovanie podľa tejto zmluvy prebiehať.

### **3 Ekonomické podmienky**

- 3.1 Zmluvné strany sa dohodli, že DJP uhradí DZ PRAMENE odmenu za uskutočnenie koncertu vo výške 60 % z tržby z uskutočneného koncertu po odpočítaní licenčných poplatkov a odmeny pre hosťa Jozefa Benedika. DJP poskytne DZ PRAMENE výkaz tržieb do 10 dní po uskutočnení koncertu. DJP uhradí odmenu na základe faktúry vystavenej DZ PRAMENE .
- 3.2 Príjmy z predaja programov ku koncertu patria DZ PRAMENE. DJP odovzdá tržby z predaja programov poverenému zástupcovi DZ PRAMENE po skončení koncertu.

### **4 Všeobecné podmienky**

- 4.1 Zmluvné strany môžu zmluvne dohodnuté predstavenie zrušiť najneskoršie do 14 dní pred jeho plánovaným uskutočnením.
- 4.2 V prípade neuskutočnenia predstavenia z dôvodu nezabezpečenia technických podmienok zo strany DJP, zaväzuje sa DJP nahradiť DZ PRAMENE všetky preukázateľné náklady vynaložené v súvislosti s plánovaným koncertom.
- 4.3 DZ PRAMENE si vyhradzuje právo prípadnej zmeny predstavenia pre náhle ochorenie člena súboru alebo termínu koncertu (v prípade prírodnej katastrofy alebo živelných pohromy) po dohode s DJP.
- 4.4 DZ PRAMENE vyhlasuje, že všetky príslušné autorské práva ako aj práva súvisiace s autorským právom sú v súvislosti s realizáciou koncertu riadne vysporiadané.

### **5 Záverečné ustanovenia**

- 5.1 Všetky zmeny a doplnenia tejto zmluvy sa uskutočnia po vzájomnej dohode formou písomných číslovaných a podpísaných dodatkov.
- 5.2 V prípade zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov budú príslušné ustanovenia tejto zmluvy, pokiaľ to bude nutné, uvedené do súladu a ostatné zmluvné ustanovenia zostanú v platnosti. Neplatnosť niektorého z ustanovení zmluvy nemá za následok neplatnosť celej zmluvy.
- 5.3 Zmluva je vyhotovená v štyroch /4/ exemplároch, z ktorých každá strana dostane dve vyhotovenia. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy je príloha č. 1 – Technické zabezpečenie účinkovania Art Music Orchestra v DJP



- 5.4 Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluva bola uzavretá podľa ich skutočnej a slobodnej vôle, určite, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni ani za inak nápadne nevýhodných podmienok.
- 5.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy a na znak súhlasu ju podpisujú.
- 5.6 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa osobitného predpisu (zákon č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám (o slobode informácii) v znení neskorších predpisov).

.....  
V Trnave:

Mgr. art. Zuzana Šajgalíková  
riaditeľka DJP Trnava

**Technické zabezpečenie host'ovania Art Music Orchestra v DJP Trnava**

**Host'ovanie dňa 06. 01. 2019:**

- a) v deň predstavenia javisko pripraviť od: 14:00
- b) služba javiskovej techniky 14:00
- c) služba osvetľovačov od: cca 15:15
- d) služba zvukára od: 14:30
- e) 4 šatne pre účinkujúcich od: 15:30
- f) stavba od:
- g) príchod umeleckých pracovníkov: 15:30 – 16:00
- h) zvuková skúška: 16:00
- i) ďalšie požiadavky:
- j) použitie otvoreného ohňa (špecifikujte):

.....  
Jozef Hesko  
predseda združenia

.....  
Mgr.art.Zuzana Šajgalíková  
riaditeľka DJP Trnava